

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 77/78 (1921)  
**Heft:** 15

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

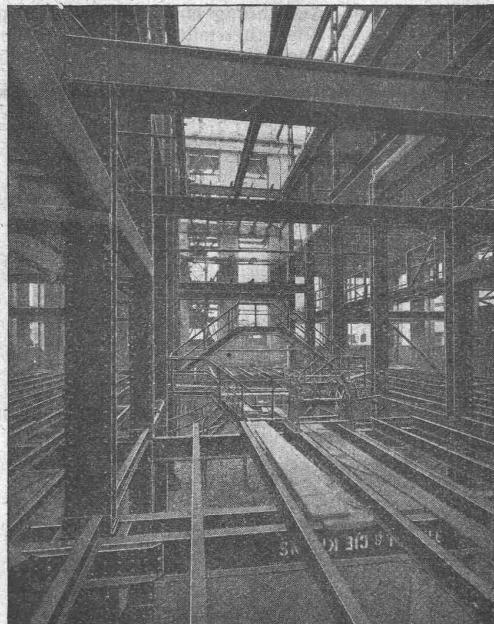
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

A.-G. der  
Maschinenfabrik  
von

# Theodor Bell & Cie Kriens-Luzern

Gegründet 1855

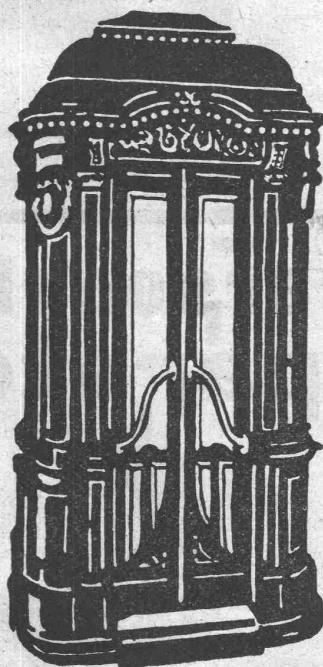
Eiserne Bahn- und  
Strassen - Brücken,  
Rechen, Schützen,  
Stauwehr - Anlagen,  
Maste u. Tragwerke  
für elektr. Leitungen



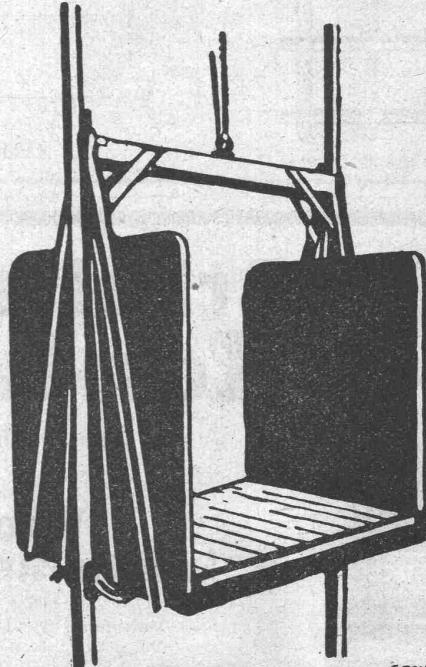
Ganze Fabrikbauten,  
Werkstätten, Hallen,  
Dachkonstruktionen,  
Kranträger u. Kran-  
bahnen, Reservoirs,  
Kesselschmiede ::  
arbeiten aller Art

Stützen, Unterzüge, Balkenlagen und Treppen zum  
Fabrikationsgebäude VII der Chemischen Fabrik  
vormals Sandoz, Basel

## Personen- u. Lasten-



**SCHINDLER  
U.CIE.  
LUZERN**  
GEGRÜNDET  
1874  
5000 ANLAGEN AUSGEFÜHRT

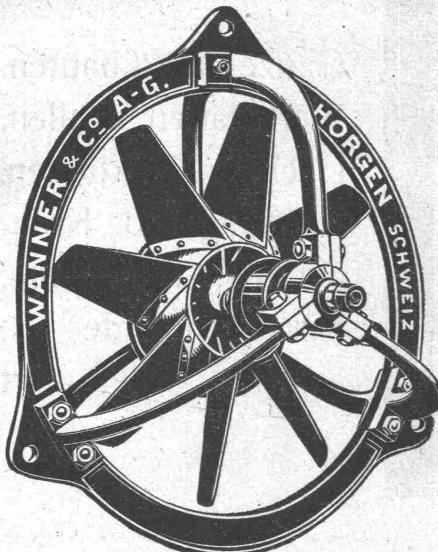


EMIL HUBER-19.

# AUFZÜGE

## Submissions -Anzeiger.

Termin	Auskunftstelle	Ort	Gegenstand
12. April	Rimli & Scheibling	Frauenfeld	Verschied. Bauarbeiten und Lieferungen für Schulhaus u. Turnhalle Ergaten.
14. "	Oberingenieur SBB	Luzern	Installationsarb. i. d. Unterwerken Steinen u. Melide u. i. Dienstgeb. Bellinzona.
22. "	Hochbaubureau der SBB	Bern	Aussere Schreinerarbeiten für das neue Aufnahmegebäude in Thun.
23. "	Licht- und Kraftwerk	Langenthal	Ausführung eines Rohrbrunnen der Licht- und Kraftwerke Langenthal.
23. "	Oberingenieur der SBB	Luzern	Wiederherstellung der Brücke über den Kanal Bolla Grande bei Cadenazzo.
20. "	Architekt der SBB	Bern	Dachkonstruktion u. Zimmerarbeiten i. Maschinenhaus d. Kraftwerkes Barberine.



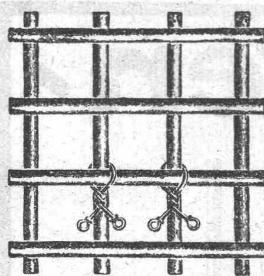
# Ventilatoren

und Ventilations-Anlagen für alle Industriezweige,  
sowie

Entnebelungs-Anlagen, Tröckne-Anlagen, Luft-  
heizungs-Anlagen, Pneumatische Transport-  
Anlagen, Späne- und Staubabsaugungs-An-  
lagen, Luftturbinen und Blechrohrleitungen  
nach

eigenen, langjährig bestbewährten  
Spezial-Konstruktionen.

**Wanner & Co. A.-G., Horgen**

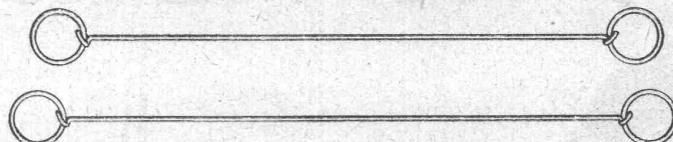


Verwendung beim binden von Betoneisen.

## Schweizerische Nagelfabrik

Aktiengesellschaft

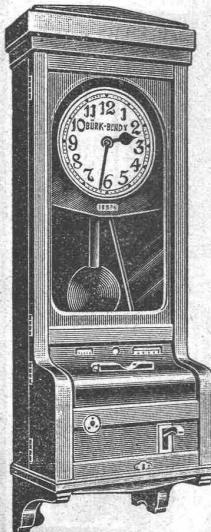
Grüze bei Winterthur



Drahtbinder von 12 bis 30 cm Länge



Verwendung als Sackverschlüsse



## Arbeiter- und Personal- Kontroll-Apparate

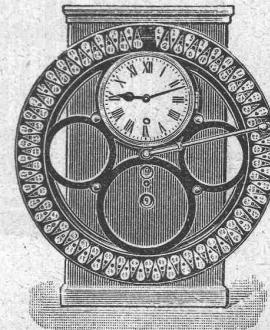
für jede Arbeitszeit und Lohnrechnung  
passend

Wächteruhren  
Laufwerke und Zählwerke

Verlangen Sie Offeren oder Vertreterbesuch.

**Bürk - Bundy A. - G.**  
Zürich 1

Telephon: Selnau 810



Löwenstrasse 32

**Baumann, Koelliker & Co.** *Aktiengesellschaft für elektrotechnische Industrie*  
**Zürich 1**

**Beleuchtungskörper  
und Bronzearbeiten**

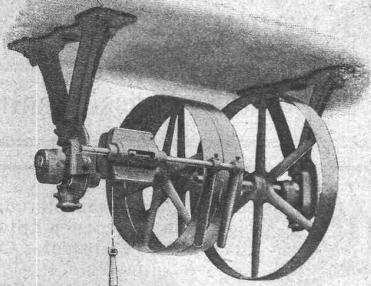


GESELLSCHAFT DER LUDW.VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
 · FILIALE: EISENWERK CLUS KT.SOLOTHURN ·



## TRANSMISSIONEN

in moderner Ausführung, mit Ringschmierlagern oder Kugellagern.  
 Komplette Anlagen für alle Industriezweige.



Riemenräcker Typ Clus,  
 mit nur einem Zugseil

**Benn's Patent-Reibungskupplungen.**  
**Elektromagnetische Reibungskupplungen.**

Patentiert in der Schweiz und im Auslande.

**Riemenscheiben** in Gusseisen.

**Riemen-Leitrollen** mit automatischer Schmierung  
 oder mit Kugellagern.

**Zahnräder** mit rohen oder gefrästen Zähnen.

Ausführungsrecht für die Schweiz der  
**Patent-LENIX-Getriebe**

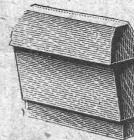
Haben Sie Bedarf an

# Plan-Kopien, Heliographie Plandruck, Zinkdruck?

ein- oder mehrfarbig  
**oder technischen Papieren**

Sie werden reell und gewissenhaft bedient durch die

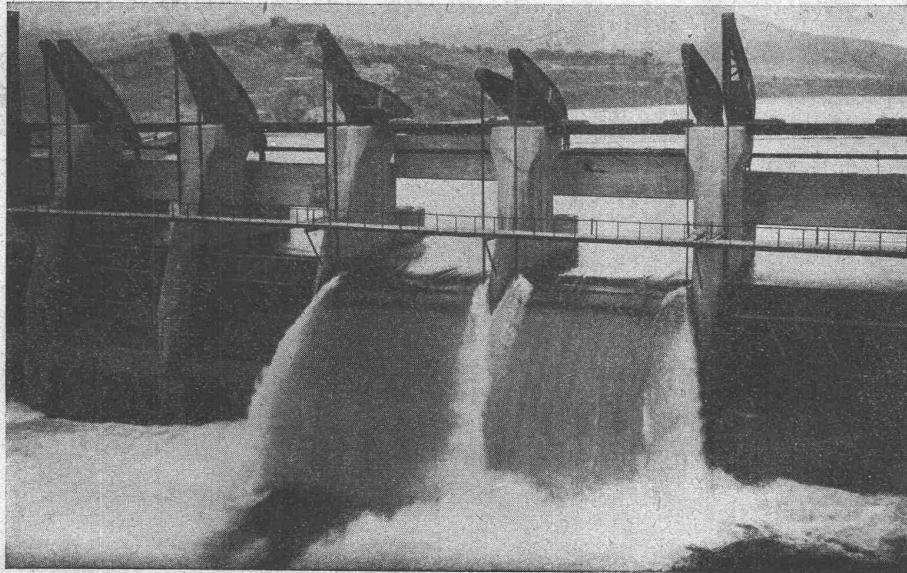
**Lichtpaus- und Plandruck-Anstalt  
ED. AERNI-LEUCH, BERN**



### Radkämme

aus prima zähem Hagen-  
 buchenholz liefern als  
 langjährige Spezialität zu  
 günstigen Preisen, roh zu-  
 geschnitten oder fertig  
 bearbeitet

**LACHAPPELLE**  
 Holzwerkzeugfabrik A.G.  
 Kriens-Luzern.



## Selbsttätiger Hochwasserschutz

bei Wehranlagen u. Talsperren.

Selbsttätige Wasserspiegel- u.  
 Abflussregulierung an bestehen-  
 den und Neuanlagen.

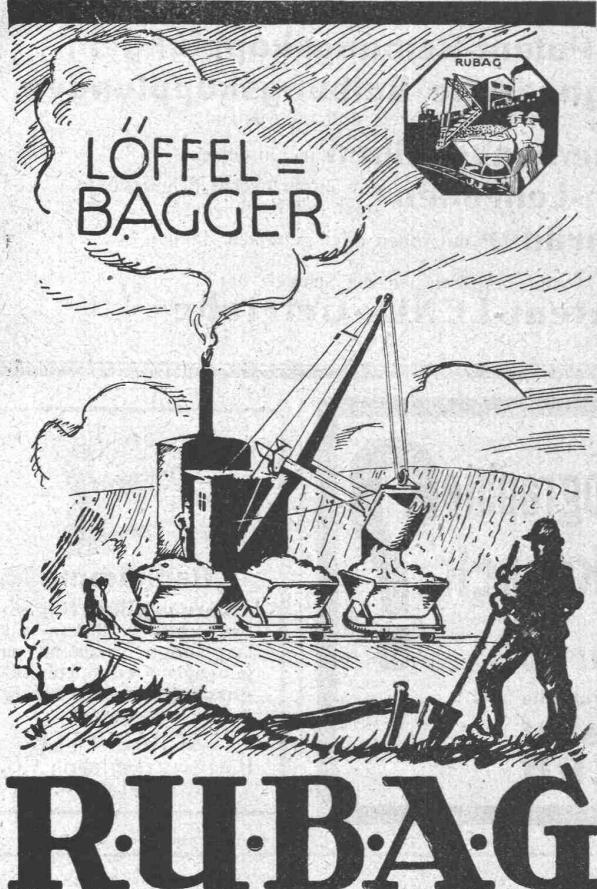
**Selbsttätige und von Hand be-  
 dienbare Wehr - Konstruktionen**

Ausgeführt über 1400 Meter Wehrbreite  
 für ca. 11 000 m³/sec Regulierfähigkeit.

Illustrierter Katalog, Projekte und  
 Kostenanschläge.

**Stauwerke A.-G.**  
 Zürich, St. Peterstr. 15.

*Gall'sche Ketten  
Transmissionsketten  
Automobil-, Motorrad- u.  
Veloketten  
Kettenräder etc.*  
liefert in allen Dimensionen  
**Gelenkkettenfabrik A.-G.**  
Luzern



## A. Glor & Co., Basel 18

Alleinige Vertreter in der Schweiz von  
Sir W. G. Armstrong, Whitworth & Co. Ltd., England



Lager in  
Schläuchen  
Kupplungen  
Presslufthämmern  
Erstellung kompletter Pressluftanlagen



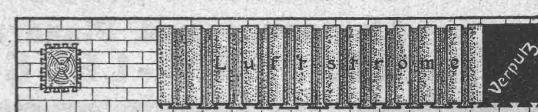
In nur Qualitätsausführung nach  
eigenen u. gegebenen Entwürfen.  
Man verlange kostenlos Offeren  
mit Photos.

**Möbel - Industrie**  
**A. Limacher**  
Chur.

Feine Schlaf-, Wohn- u. Herrenzimmer. — Franko-Lieferung.



Telephon Nr. 24



**ASPHALT-ARBEITEN**  
**FLACHE BEDACHUNGEN**  
**WASSERDICHE ISOLIERUNGEN**  
**Gysel & Cie., Käpfnach A.G. Horgen (Zch.)**

Telegramme: Asphalt, Horgen

## Dr. Nowacki E. Froté & Cie.

Telephon : Hottingen 44.10 Zürich 7 Hottingerstrasse Nr. 52

### Industriebauten

in Beton und Eisenbeton, Geschäftshäuser, Fabriken, Magazine

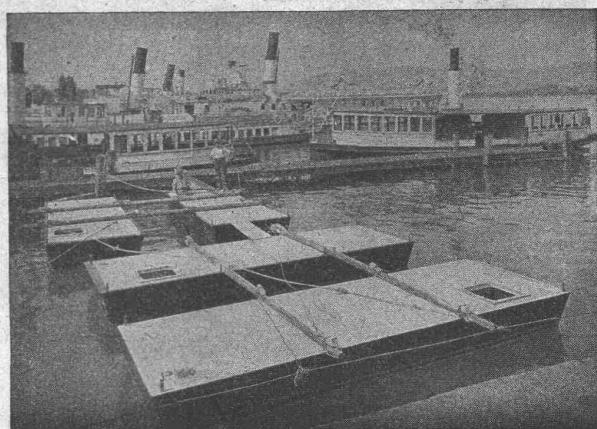
### Flüssigkeitsbehälter

Reservoir, Stoffänger, Bassin für Heisswasser, Säuren etc.

### Klär- und Filteranlagen

zur Reinigung von Fäkal- und Fabrikabwassern

Nebenstehend: Schiffspontons in Eisenbeton für die Stadt Zürich



# Bigler, Spichiger & C° A.-G.

Techn. Bureau  
**BERN**  
(Fabrik in Biglen)

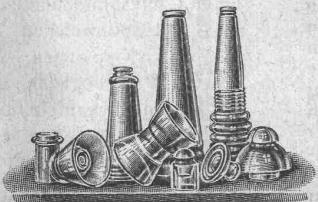
## Oberleitungsmaterial

für elektrische Bahnen

MATÉRIEL POUR CHEMINS DE FER  
ÉLECTRIQUES

### Stromabnehmer

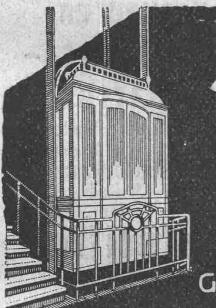
PRISES DE COURANT



ISOLATOREN AUS GLAS ... ISOLATEURS EN VERRE

SCHWEIZER FABRIKAT

FABRICATION SUISSE



## STIGLER

### Aufzüge

jeder Betriebsart  
u. für alle Zwecke.

GENERAL VERTRETUNG:

Kaegi & Egli, Zürich

Stauffacherplatz Tel. S. 10-54



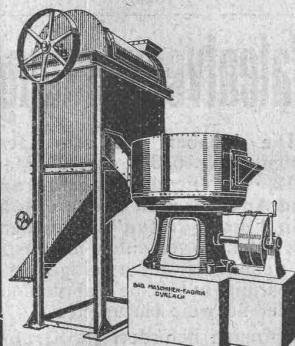
Badische Maschinenfabrik  
Durlach

Seboldwerk

Gegründet 1854



## Giesserei - Maschinen



Sandaufbereitungs-Maschine

in neuzeitlich. Konstruktionen  
und für alle Leistungen.  
Formmaschinen aller Art  
für Hand-, Druckluft-, Druck-  
wasser- und elektrischen Betrieb.  
Stossfreie Rüttelform-  
Maschinen, Schmelzöfen  
Sandaufbereitungs-  
Maschinen  
Sandstrahlgelässe  
Gussputzerei-Anlagen  
Vollständige Einrichtungen für  
Eisen-, Stahl- und  
Metall-Giessereien

Vertreter für die Schweiz:

**RUBAG**

Rollmaterial u. Baumaschinen A.-G.  
Zürich

Seidengasse 16 Tel.: Seinau 593/595

## Zu verkaufen

zirka 1000 m³

## Sag- und Bauholz

(Fichten und Tannen) in Längen von 4 bis 15 Meter. Offerten für auf Listen geschnittene Ware, nimmt entgegen und erteilt weitere Auskunft

Die Forstverwaltung.

Kägiswil (Obwalden), März 1921.

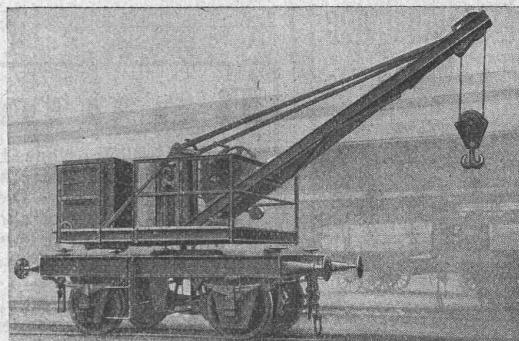
## Original-Grenoble-Zement

Marke ciment du rocher de comblor, ciment prompt supérieur,  
liefert prompt zu vorteilhaften Preisen

Etienne Steinbrunner, Bahnpostfach 18149, Zürich.

Maschinenfabrik

## Ruegger & C° A.-G., Basel



Eisenbahndrehkran von 5000 kg Tragkraft, geliefert für die SBB

Lauf-, Dreh- u. Bockkrane jeder Tragkr.  
Spills, Motorlaufwinden,  
Elektroflaschenzüge.

## Ia. Carbolineum

fetthaltig, liefert billigst

J. Stahel-Keller, Oberwinterthur

Chemische und Seifenfabrik.



**CLICHÉS**  
FÜR KATALOGE / ZEITSCHRIFTEN / REKLAME / etc.

**A. SULZER & C°**

AUTOTYPEN-STRICHTÄZUNGEN-GALVANOS

**PATENT-ANWÄLTE**  
E. BLUM & C. DIPLOM-INGENIEURE  
GEGRUNDET 1878. ZÜRICH. BAHNHOFSTR. 74

**Erfindungen**  
patentieren und verwerten  
in allen Staaten  
Gebrüder A. Rebmann  
Patentanwaltsbüro  
Zürich 7, Forchstrasse 114

## Treibriemen

aus Kernleder, Kamelhaar, Baumwolle, Balata, Hanf, Gummi. Neueste Riemenverbindungen liefern ab Lager

**Adolf Schlatter**  
Dietikon (Zürich).



## Technische Photographie

Spezialität:  
**Architekturaufnahmen**

Konstruktionen, Maschinen  
Zeichnungen u. Pläne  
Katalog-Aufnahmen

**H. Wolf-Bender**  
Zürich  
16 Kappelergasse 16

Wer erwirbt Erfindung  
betroffend

**Zentrischen Messtisch**  
mit dem viel rascher, genauer  
und sicherer gearbeitet wird?



**Arbeitsvorgang für Aufnahmepunkte:** Anvisieren eines Lattennullpunktes, Ablesen des Lattenabschnittes am Distanzfaden, Einstellen dieser Ablesung an einem Schieber der Kippregel, Druck auf den Druckstift, so ist der Punkt aufgetragen auf Plan von üblichem Format, Ablesen der Höhe über Meer des Aufnahmepunktes im Schnitt einer Geraden mit einer Längenteilung und Anschreiben derselben. Für wichtige Punkte können die **Richtungen in Gradmass** abgelesen werden, wie mit Theodolit. Offerten mit Vorschlägen für Verwertung unter Chiffre P. 1246 G. an **Publitas St. Gallen**.

## Gornergrat-Bahn-Gesellschaft

Infolge Hinschiedes des bisherigen Inhabers  
ist die Stelle eines

## Betriebsdirektors der Gornergrat - Bahn

neu zu besetzen. Demselben liegt die Leitung des gesamten Betriebsdienstes und der allgemeinen Verwaltungsgeschäfte ob. — **Erfordernisse:** Hinreichende technische Kenntnisse und Erfahrungen im elektr. Bahnbetrieb. — **Diensteintritt** sobald als möglich. Gehalt: Fr. 9000 bis 12000. Anfangsgehalt nach Uebereinkunft. — **Domizil:** im Sommer in Zermatt, woselbst freie Dienstwohnung, im Winter in Bern. — Bewerber belieben ihre Anmeldungen unt. Beigabe einer Beschreibung ihres Bildungsganges und der bisherigen Tätigkeit, sowie von Zeugnisabschriften der unterzeichneten Verwaltung unter der Aufschrift „Stellenbewerbung“ bis zum 30. April 1921 einzureichen — Persönliche Vorstellungen sind erst auf spez. Einladung hin erwünscht.

Bern, den 2. April 1921.

## Gornergrat - Bahn - Gesellschaft.

## Baumaterial

Die Freiburgischen Elektrizitätswerke bieten sämtliches Material der Bauplätze am Jaunbach in Broc (Kt. Freiburg) zum Verkaufe an. — Dieses wieder in Stand gesetzte Material lagert in Broc-Fabrik, in nächster Nähe des Bahnhofes der Greizerbahn und umfasst namentlich: 2 Derriks (amerik. Krane), 6 Kompressoren, 2 Steinbrecher, 2 Wasch- und 3 Sortiermaschinen, 1 Sandmühle, 11 Mischmaschinen, 25 Druckluftstampfer, 3 Injektionskessel, 42 Bohrhämmer, 6 Ventilatoren, 15 Pumpen, 30 Flaschenzüge, 15 Winden, 40 Kabel, 2 Luftseilbahn-Anlagen, 9 km Decauvilleleiste, 180 Kippwagen, 2 Benzintraktoren, 1 Bandsäge, 1 Eisenbieg- und Sohneidemaschine u.s.w. Ferner 300 Betten. — Zur Besichtigung dieses Materials und zu Verhandlungen wende man sich an die Direktion der Freiburgischen Elektrizitätswerke in Freiburg, oder an die Bauleitung des Jaunwerkes in Broc-Dorf.

Günstig gelegenes

## Hartsteinwerk

oder

## Hartsteinvorkommen

(mit Granit, Basalt, Porphy etc.) zu kaufen oder zu pachten gesucht. Eventuell auch Beteiligung. Es werden auch Vertreter zum Verkauf von Hartschotter und Pflastersteinen e.c. gesucht.

Ausführliche Angebote unter Chiffre Z. M. 962 befördert  
**Rudolf Mosse, Zürich.**

Suche per sofort  
**Stellung**

als Bauzeichner, Buchhalter-Kassier oder ähnlichen Posten. Bin mit allen vorkommenden Bureauarbeiten ein. Baubureaus bestens vertraut. Off. erb. unt. OF. 3116 Z. an Orell Füssli - Ann., Zürich.

**Dipl. Bauingenieur**

(E. T. H.) sucht Stelle bei bescheidenen Ansprüchen. Offert an Bahnpostfach 2078, Zürich.

**Zu verkaufen**  
120 Meter

## Rollbahngleise

Profil 70 mm, Spurweite 70 cm, mit sämtlichen Laschen u. Bolzen, 4 Spitzweichen, 2 Drehscheiben, 1 Kippwagen, 2 Sandgitter, 2 Werkzeugkisten mit Inhalt, Pickel und Schaufeln, diverse Karren, 3 Lastwinden etc., alles sehr billig abzugeben. Offerten gefl. an

**Kindler-Kälin,**

Holzhandlung,  
**Basel,**  
Hegenheimerstrasse 98.

**Zu verkaufen**  
ca. 90 m Kunst-schlossergartenhag

ab Villa Selina, gut erhalten, ev. mit Kalksteinsockel. Offerten an Herrn Gemeinderat **Bergmann, Seebach.**

**Drahtstifte**

von 30 bis 100 mm Länge, 100 kg Fr. 90.—

**Geglühten Draht**

100 kg Fr. 75.—. Offerten unter B. R. 2259 an **R. Mosse, Basel.**

## Hartschlag Schotter

Kies u. Sand liefert zu kulantern Preisen franko verladen Station Näfels-Mollis.

Schotterwerk Mollis  
F. Kamm.

## Patentverwertung

Die Inhaber des schweizer Patentes Nr. 62342 vom 22. Mai 1912, betreffend: „Verfahren und Apparat zum Verdampfen von Flüssigkeiten“, wünschen das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbüro in **Zürich 1**, Löwenstr. 51.

Schulhaus und Turnhalle Ergaten-Frauenfeld

## Ausschreibung von Bauarbeiten

Nachstehende Arbeiten werden hiemit zur öffentlichen Konkurrenz ausgeschrieben:

1. Schlosserarbeiten
2. Beschlägelieferung
3. Malerarbeiten
4. Parkettarbeiten
5. Wand- und Bodenbeläge (in Stein, Holz und Asphalt)
6. Linoleumunterlagen
7. Linoleumbeläge
8. Sonnenstoren
9. Elektrische Uhrenanlage.

Pläne, Bedingungen und Eingabeformulare liegen vom 1. April an im Bureau der Bauleitung (Schulhaus-Neubau) von 2 bis 5 Uhr (ausgenommen Samstags) zur Einsicht auf.

Offeren und Muster sind bis 12. April a. c. an Herrn **Albert Brenner**, Präsident der Baukommission, mit der Aufschrift:

„Bauarbeiten Schulhaus Ergaten“  
einzusenden.

**Frauenfeld**, den 30. März 1921.

Die Architekten:

**A. Rimli & H. Scheibling.**

## Plan-Konkurrenz

Die Schweizerische Volksbank Freiburg eröffnet zur Erlangung von Plänen für ihr neues Bankgebäude

## einen Wettbewerb

an welchem sich:

- a) sämtliche im Kanton Freiburg und in den Städten Bern und Lausanne wohnhaften schweizerischen Architekten,
- b) alle ausserhalb des Kantons niedergelassenen freiburgischen Architekten beteiligen können.

Die Unterlagen sind bei der Direktion der Schweizer Volksbank in Freiburg zu beziehen, gegen ein Dépôt von 10 Franken, welches den Einreichern eines vollständigen Projektes, oder bei rechtzeitiger Rückgabe der unbeschädigten Unterlagen zurückvergütet wird.

Preissumme 20000 Fr.

Ausserdem stehen 3000 Fr. zum Ankauf von Projekten zur Verfügung.

Einreichungstermin: 15. September 1921.

**Freiburg**, den 31. März 1921.

**Schweizerische Volksbank.**

## Architekten und Baugeschäfte.

### Architekt

selbständig in

### Entwurf, Konstruktion und Bauführung, erfahrener Organisator und Kalkulator,

in Baugeschäft aufgewachsen, seit Jahren Inhaber eines eigenen Architekturbüro, sucht, infolge total veränderter Verkehrsverhältnisse, leitende Stellung, Beteiligung in Architekturbüro oder Baugeschäft, eventuell Uebernahme.

Ausführliche Offeren unter Angabe der erforderlichen Kapitalanlage erbeten unter Chiffre Z. Z. 1000 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Berner-Oberland-Bahnen

Die Stelle des

## Betriebs-Direktor der Berner-Oberland-Bahnen

wird zur Neubesetzung ausgeschrieben. Antritt baldmöglichst erwünscht. Die Bewerber haben sich über Kenntnisse im technischen Betrieb und der administrativen Verwaltung auszuweisen und ihre Gehaltsansprüche anzugeben. Die Anmeldungen sind bis zum 20. April 1921 mit einem Curriculum vitae zu richten an Herrn **Carl Gerster**, Sekretär des Verwaltungsrates der B. O. B., Hotel laube 8 in **Bern**. Persönliche Vorstellungen sind vorderhand nicht notwendig.

**Bern**, den 29. März 1921.

Der Verwaltungsrat  
der Berner-Oberland-Bahnen.

## Tüchtige Konstrukteure

für grosse Drehstrom-Maschinen mit guten Kenntnissen und langjährigen Erfahrungen zu baldmöglichstem Antritt gesucht. Ausführliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Angabe der Gehaltsansprüche, des frühesten Eintrittstermines und des Wohn- oder Beschäftigungsortes Ende Juli 1914 zu richten unter dem Kennzeichen „T.-C.“ an Sekretariat der

## Bergmann Elektrizitäts-Werke Aktiengesellschaft, Berlin N. 65

Die Generaldirektion der SBB eröffnet Konkurrenz über die Ausführung der

## Dachkonstruktionen und Zimmerarbeiten, erster Teil

für das Maschinenhaus des Kraftwerkes Barberine in Châtelard (Wallis).

Diese Ausschreibung umfasst:

1. Die Lieferung und Montage von Dachbindern und Pfetten über dem Maschinensaal in **Eisen- oder Spezial-Holzkonstruktion**.
2. Normale Zimmerarbeit wie Sparren, Balkenlegen usw.

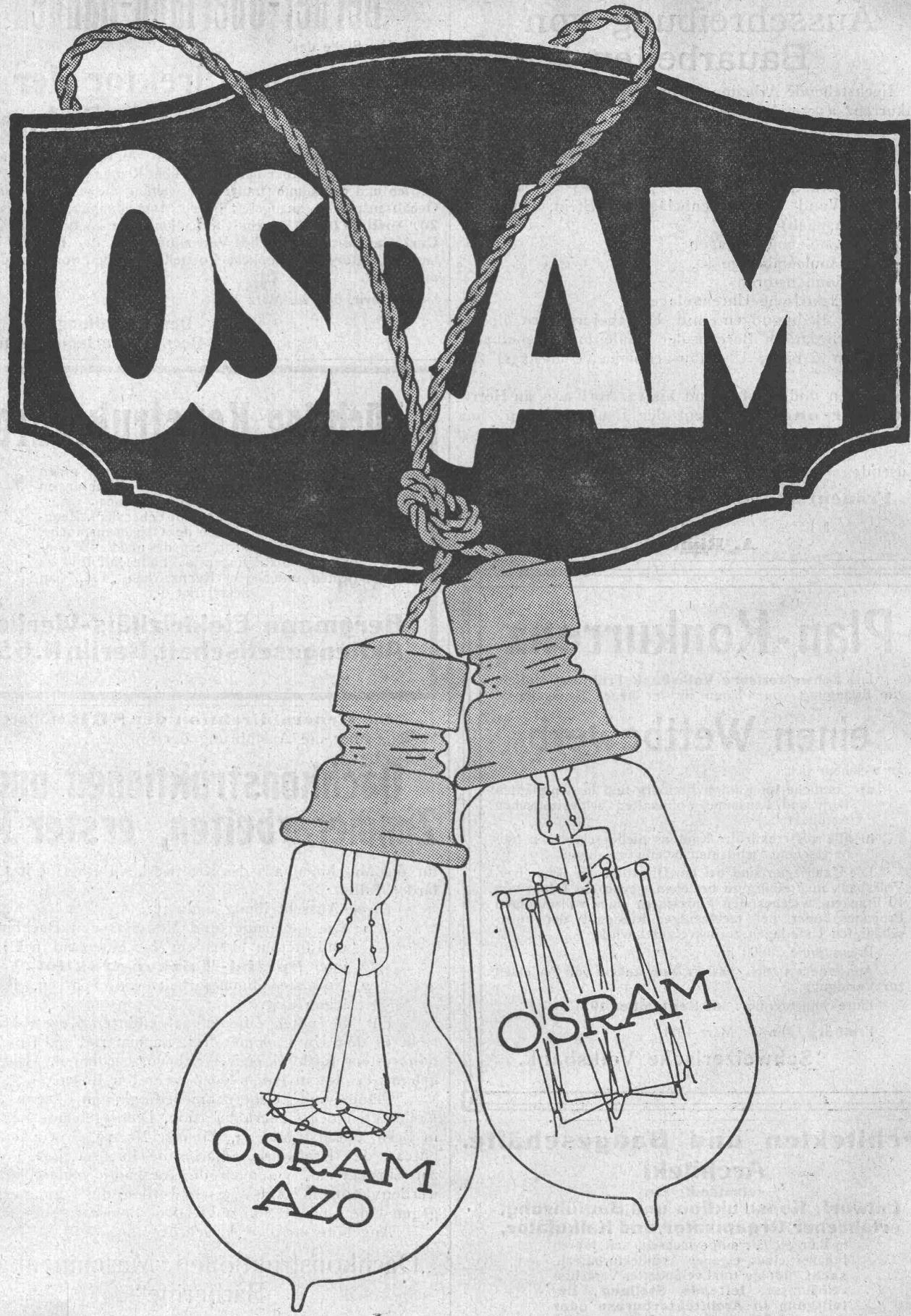
Für die unter Ziffer 1 aufgeführten Konstruktionen steht es dem Unternehmer frei, Baumaterial und Konstruktionssystem nach eigener Wahl vorzuschlagen. Die Vergabe erfolgt in einem oder mehreren Losen.

Pläne und Uebernahmebedingungen liegen beim Architekten der Generaldirektion, Dienstgebäude der SBB in Bern, Mittelstrasse 43, Zimmer Nr. 17, sowie im Bureau des Kraftwerkes Barberine in Châtelard (Wallis) zur Einsicht auf, wo auch die Angebotformulare bezogen werden können. Auf Wunsch werden die Planunterlagen gegen eine Gebühr von 2 Fr. dem Bewerber zugestellt.

Angebote mit der Aufschrift

## „Dachkonstruktionen Maschinenhaus Barberine“

sind bis zum 20. Mai der Generaldirektion der SBB verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 30. Juni 1921 verbindlich.



OSRAM A.G., ZÜRICH